

 Prüfbericht - Nr.:
 50108940 002
 Auftrags-Nr.:
 164122707
 Seite 1 von 9

 Test Report No.:
 Order No.:
 Page 1 of 9

Kunden-Referenz-Nr.: 675974 Auftragsdatum: 22.03.2018

Client Reference No.: Order date:

Auftraggeber: Magnizon Power Systems FZE

Client: LOB11, Office 132, Jebel Ali Free Zone, Dubai, United Arab Emirates

Prüfgegenstand: Grid-connected PV Inverter

Test item:

Bezeichnung / Typ-Nr.: OG-6K-DM, OG-8K-DM, OG-10-DM

Identification / Type No.: OG-12K-DM, OG-15K-DM

Auftrags-Inhalt: Co-license approval

Order content:

**Prüfgrundlage:** *Test specification:*IEC 61727: 2004, IEC 62116: 2014

Wareneingangsdatum: 2017.10.13

Date of receipt::

**Prüfmuster-Nr.:** 9501-1519, 9501-1200, 9501-1022,

Test sample No.: 9501-0805, 9501-0600

**Prüfzeitraum:** *Testing period:*2017.10.23 – 2017.11.15

Ort der Prüfung: CCIC Southern Electronic Product

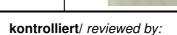
Place of testing: Testing(Shenzhen) Co., Ltd.

**Prüflaboratorium:** *Testing Laboratory:*TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.

Prüfergebnis\*: Pass

Test Result\*:

geprüft/ tested by:



Dear Cao TC 2018.03.28 Corney Zhang / PE 2018.03.28 Name/Stellung Datum **Unterschrift** Name/Stellung Unterschrift **Datum** Name/Position Name/Position Date Signature Date Signature

#### Sonstiges/ Other Aspects:

1. The models mentioned above is identical to those listed in original report 50108939 001 except the client name, address, model number and trade mark mentioned above.

2. This report includes attachment 2 PfG 2516:2014-11 report (8 pages).

Zustand des Prüfgegenstandes bei Anlieferung: Prüfmuster vollständig und unbeschädigt

Condition of test item at delivery: Test item complete and undamaged

1 = sehr gut 3 = befriedigend 4 = ausreichend 5 = mangelhaft Leaende: 2 = autF(ail) = entspricht nicht o.g. Prüfgrundlage(n)P(ass) = entspricht o.g. Prüfgrundlage(n) N/A = nicht anwendbar N/T = nicht getestet 4 = sufficient Leaend: 1 = verv aggd2 = good3 = satisfactory 5 = poorN/A = not applicable P(ass) = passed a.m. test specification(s) F(ail) = failed a.m. test specification(s) N/T = not tested

Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf das o.g. Prüfmuster und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens.

This test report only relates to the a. m. test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any test mark.

Tel.: +86 21 61081188 ☐ Fax: +86 21 61081199 Mail: service@cn.tuv.com Web: www.tuv.com

#### **Produkte**

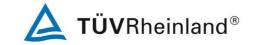
**Products** 



Prüfbericht - Nr.: Attachment of 50108940 Auftrags-Nr.: 164122707 Seite 2 von 9 Test Report No.: Order No.: Page 2 of 9 002 Kunden-Referenz-Nr.: Auftragsdatum: See cover page See cover page Client Reference No.: Order date: See cover page Auftraggeber: Client: Prüfgegenstand: See cover page Test item: Bezeichnung / Typ-Nr.: See cover page Identification / Type No.: Auftrags-Inhalt: Type examination Order content: 2 PfG 2516:2014-11 Prüfgrundlage: Checkliste für die Warenkontrollprüfung/Checklist for the Product Control Test Test specification: Wareneingangsdatum: See cover page Date of receipt:: Prüfmuster-Nr.: See cover page Test sample No.: Prüfzeitraum: See cover page Testing period: See cover page Ort der Prüfung: See cover page Place of testing: Prüflaboratorium: See cover page Testing Laboratory: Prüfergebnis\*: See cover page Test Result\*: geprüft/ tested by: kontrolliert/ reviewed by: See cover page See cover page Datum Name/Stellung Unterschrift Datum Name/Stellung Unterschrift Name/Position Name/Position Date Signature Date Signature Sonstiges/ Other Aspects: Zustand des Prüfgegenstandes bei Anlieferung: Prüfmuster vollständig und unbeschädigt Condition of test item at delivery: Test item complete and undamaged 4 = ausreichend \* Legende: 1 = sehr gut 2 = gut 3 = befriedigend 5 = mangelhaft N/T = nicht getestet P(ass) = entspricht o.g. Prüfgrundlage(n) F(ail) = entspricht nicht o.g. Prüfgrundlage(n)N/A = nicht anwendbar Legend: 1 = very good2 = good3 = satisfactory 4 = sufficient 5 = poor P(ass) = passed a.m. test specification(s) F(ail) = failed a.m. test specification(s) N/A = not applicable N/T = not tested Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf das o.g. Prüfmuster und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens.

This test report only relates to the a. m. test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to

be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any test mark.



Prüfbericht-Nr.:

Test Report No.: Attachment of 50108940 002

Seite 3 von 9

Page 3 of 9

#### Produktbeschreibung Product description

1	Zertifikatsnummer Certificate number	AK 50403981 0001
2	Produkt Product	Grid-connected PV Inverter
3	Produziert am Manufactured at	APD Shenzhen DK Inc.  1-5/F, No.1, Fengwei Street, Dakang Community Henggang Subdistrict, Long Gang District, Shenzhen, China.
4	Fertigungsstättennummer Factory number	457618



D "."			
	richt-Nr.: eport No.: Attachment of 50108940 002	s	eite 4 von 9 Page 4 of 9
Absatz	2 PfG 2516:2014-11	Messergebnisse - Bemerkungen	Bewertung
Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Measuring results - Remarks	Evaluation
1	Produkt		
	Product		
	Äußere Erscheinung des Musters stimmt mit der Fotodokumentation überein.		P 🗵
	Outer appearance of the drawn sample is same as in photo documentation.		N/A N/T
	Interner Aufbau stimmt mit der Fotodokumentation überein.		P E
	Internal construction of the drawn sample is same as in photo documentation.		N/A N/T
	Es wurden nur sicherheitsrelevanten Komponenten verbaut, die CDF oder Prüfbericht benannt sind.		P X
	Only safety relevant components as described in CDF or Test Report have been used in the drawn sample.		N/A N/T
2	Typenschild		
	Label		
	Das Typenschild entspricht dem zertifizierten.		P
	The label is same as the certified one.		F
	Der Ausweisinhaber, Importeur oder Bevollmächtigte ist auf dem Typenschild benannt.		P E
	The license holder, importer or authorized representative is displayed in the label.		N/A L N/T
	Die Adresse (bei GS zwingend eine aus dem EWR) ist auf dem Typenschild benannt.		P [
	Complete postal address (for GS it must be a European address) is mentioned in the label.		N/A ≥ N/T □
	Bei Fail: in Bedienungsanleitung angegeben  If fail: in the user manual	Complete postal address is mentioned in the user manual.	
	Bei Fail: auf der Verpackung angegeben		
	if fail: on packaging		
	Wenn eine CE Markierung notwendig ist, wurde diese auf dem Typenschild in dem richtigen Layout abgebildet.		P E
	If CE marking is mandatory, it's on the product and apparently complies with the design restrictions.		N/A N/T
	Wenn ein TÜV Rheinland Zeichen abgebildet ist, entspricht dies den Vorgaben.		P E
	In event a TUV Mark is displayed it complies with the design restrictions.		N/A N/T
1	1		1



	ericht-Nr.: eport No.: Attachment of 50108940 002		eite 5 von <i>Page 5 o</i>	
Absatz	2 PfG 2516:2014-11	Messergebnisse - Bemerkungen	Bewertu	ng
Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Measuring results - Remarks	Evaluati	on
3	Bedienungs-, Installations-, Aufbauanleitung			
	User Manual, Installation - / Assembly Manual			
	Liegt in der richtigen Sprache vor, bei GS zwingend in deutscher Sprache, und entspricht dem zertifizierten.		P F	$\boxtimes$
	Is available in the correct language (German version a must for GS) and the same as certified one.		N/A N/T	
	Wenn ein TÜV Rheinland Zeichen abgebildet ist, entspricht dies den Vorgaben.		P F	
	In event a TUV Mark is displayed it complies with the design restrictions.		N/A N/T	$\square$
	Wenn eine Herstelleradresse angegeben ist, wurde diese komplett (bei GS zwingend eine Adresse im EWR) angegeben und stimmt mit der vom Typen-schild überein.		P F N/A N/T	
	If the license holder and/or importer, authorized representative is displayed with address, it's complete (for GS it must be a European address) and correlates with the information on the rating label.			
	Wenn die Serviceadresse von der vom Hersteller, Importeur oder Bevollmächtigten abweicht, ist das akzeptabel.		P F N/A	
	If the address for service inquiries differs from manufacturer's, importer's or authorized representative's, it's acceptable.		N/T	Ш
4	Verpackung	-	1	
	Packaging/Gift box			
	Wenn ein TÜV Rheinland Zeichen abgebildet ist, entspricht dies den Vorgaben.		P F	
	In event a TUV Mark is displayed it complies with the design restrictions.		N/A N/T	$\square$
	Der Ausweisinhaber, Importeur und/oder Bevollmächtigte ist mit auf der Verpackung benannt.		P F	
	The license holder, importer and/or authorized representative are displayed with complete address on the packaging.		N/A N/T	
	Auf der Verpackung wird das Produkt nicht anders beworben als es die Zertifizierung beschreibt. Z.B. Kinder werden mit der Verpackung explizit angesprochen und aus dem Zertifikat geht hervor, dass es kein Spielzeug ist.		P F N/A N/T	
	Packaging does not imply another use as certified. E.g. the package explicitly addresses but the certificate excludes use by children.			



**ANLAGE zum Prüfbericht-Nr.:** 

APPENDIX to Test Report No.: Attachment of 50108940 002

Seite 6 von 9 Page 6 of 9

# ZUSATZ-DOKUMENTATION ADDITIONAL DOCUMENTATION

Nachweise für die in der Checkliste benannten Punkte: *Evidences found during Product Verification Test:* 



Figure 1 Overview for model: OG-6K-DM, OG-8K-DM, OG-10K-DM



Figure 3 Converter Internal view for model: OG-6K-DM, OG-8K-DM, OG-10K-DM



Figure 2 Overview for model: OG-12K-DM, OG-15K-DM



Figure 4 Converter Internal view for model: OG-12K-DM, OG-15K-DM



**ANLAGE zum Prüfbericht-Nr.:** 

APPENDIX to Test Report No.: Attachment of 50108940 002

Seite 7 von 9 Page 7 of 9

## ZUSATZ-DOKUMENTATION ADDITIONAL DOCUMENTATION

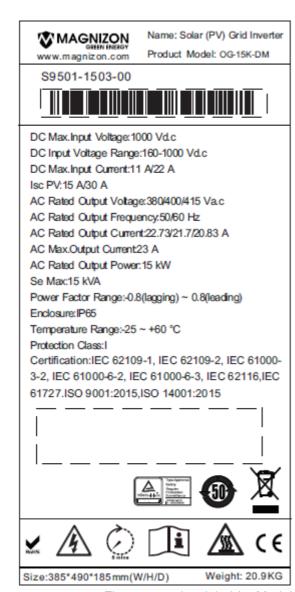


Figure 5 product label for Model: OG-15K-DM

MAGNIZON Name: Solar (PV) Grid Inve	
www.magnizon.com Product Model: OG-12K-DM	
DC Max.Input Voltage:1000 Vd.c	
DC Input Voltage Range:160-1000 Vd.c	
DC Max.Input Current:11 A/22 A	
Isc PV:15 A/30 A	
AC Rated Output Voltage:380/400/415 Va.c	
AC Rated Output Frequency:50/60 Hz	
AC Rated Output Current:18.18/17.39/16.67 A	
AC Max.Output Current19 A	
AC Rated Output Power:12 kW	
Se Max:12 kVA	
Power Factor Range:-0.8(lagging) ~ 0.8(leading)	
Enclosure: IP65	
Temperature Range:-25 ~ +60 °C Protection Class:1	
Certification:IEC 62109-1, IEC 62109-2, IEC 610	00-
3-2, IEC 61000-6-2, IEC 61000-6-3, IEC 62116,II	
61727.ISO 9001:2015,ISO 14001:2015	
61727.130 9001.2015,130 14001.2015	
[ ]	
Particular Special Spe	1
	E
Size:385*490*185mm(W/H/D) Weight: 20.9	KG

Figure 6 product label for Model: OG-12K-DM



**ANLAGE zum Prüfbericht-Nr.:** 

APPENDIX to Test Report No.: Attachment of 50108940 002

Seite 8 von 9 Page 8 of 9

## ZUSATZ-DOKUMENTATION ADDITIONAL DOCUMENTATION

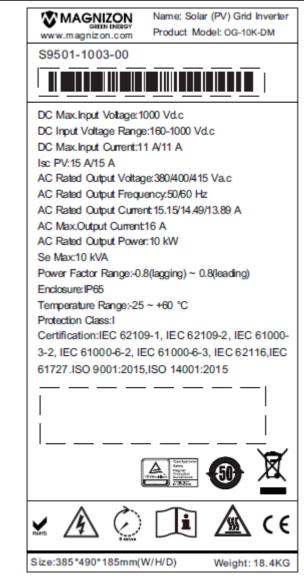


Figure 7 product label for Model: OG-10K-DM

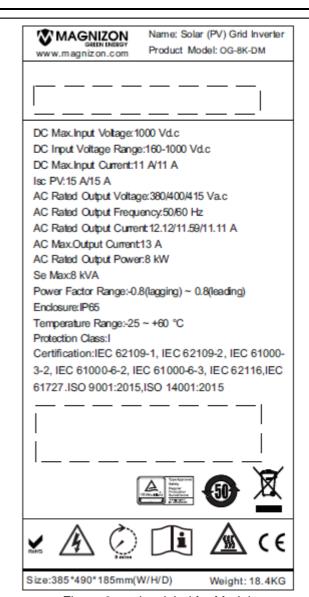
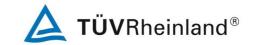


Figure 8 product label for Model: OG-8K-DM



ANLAGE zum Prüfbericht-Nr.: APPENDIX to Test Report No.: Attachment of 50108940 002

Seite 9 von 9 Page 9 of 9

### **ZUSATZ-DOKUMENTATION** ADDITIONAL DOCUMENTATION

MAGNIZON	Name: Solar (PV) Grid Inverte
www.magnizon.com	Product Model: OG-6K-DM
	. — — — —
	<u> </u>
DC Max.Input Voltage:1000 Vd.c	
DC Input Voltage Range	e:160-1000 Vd.c
DC Max.Input Current:1	1 A/11 A
Isc PV:15 A/15 A	
AC Rated Output Voltag	je:380/400/415 Va.c
AC Rated Output Frequ	ency:50/60 Hz
AC Rated Output Currer	nt:9.09/8.70/8.33 A
AC Max.Output Current	
AC Rated Output Power	r:6 kW
Se Max:6 kVA	
Power Factor Range:-0.8(lagging) ~ 0.8(leading) Enclosure:IP65	
Protection Class:I	
Certification:IEC 62109-1, IEC 62109-2, IEC 6100	
3-2, IEC 61000-6-2, IEC 61000-6-3, IEC 62116,IE	
61727.ISO 9001:2015	,ISO 14001:2015
	· — — —
	I
I	
l <u> </u>	
,	- 1 50-40-mil
Ų	
۸ که	~ ^
	i   /% (6
ins Z	
ize:385*490*185mm(V	N/H/D) Weight: 49, 41/
20.000 400 100HHH(V	N/H/D) Weight: 18.4K

Figure 9 product label for Model: OG-6K-DM